



DANS CE NUMÉRO...

Mot de la présidente par intérim.....1

Mot de la vice-présidente pour l'Amérique du Nord et des Caraïbes.....2

Des nouvelles...

... du Québec.....3

... des Prairies.....4

Événements.....4

De notre présentoir5

Mot de la présidente par intérim

Chers membres,

C'est avec une grande fierté que je représenterai le comité canadien de l'OMEP lors de la 68^e Assemblée mondiale à Séoul en Corée du Sud. Le thème de la conférence «*Transformer les systèmes d'éducation préscolaire pour les générations futures*» sera pour moi une occasion de multiples rencontres, d'échanges et de réflexions avec la communauté internationale ayant à cœur les pratiques innovantes en matière d'éducation préscolaire.

Pendant que plusieurs sont à mettre en place de nouveaux programmes d'éducation préscolaire, certains y apportent des modifications ou des précisions afin de mieux répondre aux besoins des enfants. Je présiderai un Symposium qui sera présenté en français et qui tentera d'apporter des éléments de réponses aux enjeux qui sont communs à plusieurs pays :

- Comment le nouveau programme de l'école maternelle s'adapte-t-il aux jeunes français de 2 à 5 ans? (FRANCE).
- Comment le programme éducatif de l'éducation à l'enfance du Québec répond-t-il aux besoins des enfants québécois de 0-5 ans? (CANADA).
- Comment se fait la transition des enfants japonais de l'enseignement préscolaire à l'école élémentaire ? (JAPON).
- Comment élaborer un programme qui répond aux besoins des enfants de 4 ans issus de milieux défavorisés ? (CANADA).

En conclusion, la représentante de l'OMEP à l'UNESCO présentera les nouvelles orientations 2015-2030 de la déclaration d'Incheon afin de permettre aux participants de faire des liens avec certains éléments des présentations.

J'aurai aussi la chance de visiter des écoles et de discuter de programmes et de politiques avec différents acteurs du système scolaire et universitaire coréen. De plus, une escale à Hiroshima au Japon m'amènera à visiter des écoles maternelles japonaises et à échanger avec le personnel des réseaux préscolaires et universitaires.

Lors de la prochaine assemblée générale de l'OMEP-Canada qui se tiendra à Montréal le 24 novembre prochain, il me fera plaisir de vous faire part de mes expériences, de mes découvertes et de mes rencontres. Je vous invite à consulter le site web omep-canada.org ainsi que notre page Facebook pour trouver toutes les informations à propos de cet événement.

Je vous souhaite à toutes et à tous un bel été.

Christiane Bourdages Simpson
Présidente par intérim
christianebsimpson@gmail.com



Mot de la vice-présidente pour l'Amérique du Nord et les Caraïbes

MISE À JOUR: LE CONGRÈS DE 2016 EN CORÉE:

L'Assemblée mondiale et le Congrès de Séoul en Corée sont à nos portes. L'Assemblée mondiale se tiendra les 4 et 5 juillet. Le congrès sur le thème *Transformer les systèmes d'éducation préscolaire pour les générations futures* aura lieu à l'Université féminine Ewha du 6 au 8 juillet.

Le comité organisateur du congrès s'attend à recevoir environ 650 participants provenant de 35 pays différents. Ceux qui ont planifié les activités ont promis des visites de sites extraordinaires, des activités culturelles, et du plaisir durant le congrès. Le dîner du congrès aura lieu à côté d'une fontaine arc-en-ciel!

Tous les membres du Canada, d'Haïti et des États-Unis sont invités à notre réunion régionale annuelle, mardi le 5 juillet à Séoul. Toutes les suggestions que vous pouvez avoir sur l'ordre du jour sont bienvenues. Vous n'avez qu'à me faire parvenir vos idées à jwagner@whittier.edu.

Si des étudiants de votre université ou de jeunes adultes sont présents au congrès, je vous prie de les mettre en contact avec Amber Eriksson à l'adresse erikssonan@gmail.com. Amber est une représentante des jeunes de l'OMEP aux Nations Unies. Durant les deux derniers congrès, elle a organisé des activités spéciales pour un groupe appelé Next Gen – (the next generation) la prochaine génération des défenseurs de la petite enfance.

Vous pouvez trouver plus d'information à propos de l'Assemblée mondiale et du Congrès à l'adresse <http://www.omep2016.org>.

Bourse de voyage pour Haïti: Un des pays de notre région, Haïti, a reçu une bourse de voyage spéciale pour sa représentante. Des institutions pour l'éducation à la prime enfance en Corée ont levé des fonds pour aider les déléguées provenant de pays en développement ou en difficulté à participer. Ce serait une pensée très délicate si les trois comités nationaux de notre région envoyaient des remerciements aux organisatrices du congrès et aux institutions d'éducation à la petite enfance qui ont commandité la participation de notre comité de l'OMEP d'Haïti. Et chacune de nous qui sera présente en Corée devra penser à les remercier en personne.

Bourses ESD: Depuis 2010, l'OMEP attribue des récompenses de voyage aux gagnants du concours d'Éducation au développement durable. Ceci permet aux gagnants de participer au Congrès mondial où ils reçoivent leur prix lors de l'assemblée générale et présentent leur travail au cours d'une rencontre parallèle. Les projets gagnants de l'année sont:

la Grèce

le titre: *La curiosité des enfants trouve des solutions pour l'énergie: un projet pour des sources d'énergie renouvelables et non-renouvelables pour la jeune enfance*

le Kenya

le titre: *La conservation de l'eau au Kenya*

la Thaïlande

le titre: *l'Éducation au développement durable au site Thailand World Heritage: un modèle d'enseignement basé sur la recherche et sur l'apprentissage dans le milieu pour favoriser un comportement environnement responsable chez les enfants de maternelle.*

l'Uruguay

le titre: *Construire une école durable*

Les États-Unis

le titre: *l'EDD du berceau au collège et au delà: nous y sommes tous ensemble! Groupe*

Pour en ajouter à propos de cette bourse pour les États-Unis (d'accord, pour se vanter un peu...), c'est la première fois que cette récompense est attribuée aux Américains (et probablement la première fois à notre région, mais je n'en suis pas certaine). C'est aussi la première fois que la bourse est remise à des enfants et à des étudiants universitaires.

NOUS AVONS BESOIN DE VOTRE AIDE POUR UN

PROJET : l'OMEP et l'UNICEF travaillent ensemble pour créer une version pour les jeunes enfants de *Raising Even More Clean Hands (Lever des mains encore plus propres)*. Vous pouvez télécharger une copie PDF à :

[www.unicef.org/wash/schools/files/Raising_Even_More_Clean_Hands_Web_17_October_2012\(1\).pdf](http://www.unicef.org/wash/schools/files/Raising_Even_More_Clean_Hands_Web_17_October_2012(1).pdf)

Prière de nous aider en faisant parvenir toute information sur les sujets suivants à Valene Martinez, Project Data Gatherer, à vmartinez@whittier.edu.

1. Recherche sur l'efficacité de projets sur l'eau, l'assainissement, et l'éducation avec des enfants plus jeunes que l'âge d'entrée à l'école.

2. Information sur des projets et des programmes liés à l'eau, l'assainissement et l'hygiène dans des centres de la petite enfance.

Veuillez prendre note que plusieurs nouveaux membres et membres potentiels de l'OMEP de différents pays disent qu'ils cherchent à faire quelque chose pour les enfants et le domaine de EDD. La participation à ces projets donne à vos membres et aux nouveaux venus potentiels quelque chose à faire.

Prière d'annoncer ceci sur vos sites web:

UN NOUVEAU LIVRE EST DISPONIBLE SUR LE SITE MONDIAL WEB DE L'OMEP : Un nouveau livre intitulé *Education for Sustainable Development in the Early Years* (Éducation au développement durable pendant les premières années) est disponible au téléchargement en format PDF à cette adresse: http://www.worldomep.org/wp-content/uploads/2013/12/combined_ESD_book.pdf

CONFÉRENCE OMEP-USA À ATLANTA EN FÉVRIER PROCHAIN : L'OMEP-USA planifie actuellement une conférence pour les 20, 21 et 22 février 2017 à l'Hôtel Atlanta Marriott Buckhead et Centre de congrès d'Atlanta en Géorgie. Le thème sera *Sustainability at its Best: Case Studies from around the World*.

Les membres de l'OMEP-Canada sont cordialement invités à s'inscrire et à soumettre des propositions quand le processus va ouvrir le 1er septembre 2016. L'inscription au congrès sera de \$275USD pour les membres et de \$325USD pour les non-membres. L'inscription inclura le petit déjeuner chaque jour, les collations, un diner-conférence et une réception officielle. Il y aura aussi un souper-conférence non-inclus dans l'inscription.

Ceci pourrait-il être le premier pas vers notre but à long terme de tenir un congrès régional organisé conjointement par les trois pays de notre région?

Judith T. Wagner, Ph. D.
vice-présidente pour l'Amérique du Nord
et les Caraïbes

Des nouvelles...

...du Québec

Depuis quelques mois, je participe bénévolement au programme de soutien aux apprentissages en français pour les jeunes syriens de 4 à 18 ans offert par l'organisme Hay Doun de Montréal. Chaque samedi matin j'accueille les familles d'Abraham, Paleny et Perla qui me confient leurs enfants quelques heures. J'ai pris le temps de connaître ces enfants nouvellement arrivés au Québec, d'être à



leur écoute, d'interagir avec eux et de les soutenir dans leur apprentissage du français à travers des jeux et des activités rencontrant leurs intérêts. En juin, une cinquantaine d'enfants inscrits au programme d'Hay Doun ont reçu chacun un album *Voyage dans la cité des mots-cadeaux*, publié et offert par Omepe-Canada. Ce geste témoigne de la collaboration nouvellement établie entre nos organismes, tous deux conscients que la langue est un outil d'intégration sociale et que sa maîtrise est une des principales composantes de la réussite scolaire des enfants.



Ginette Beauséjour
Représentante du Québec

... des Prairies

Le ministère de l'Éducation du gouvernement de la Saskatchewan a récemment envoyé une lettre faisant suite à son annonce de mai 2015 d'expansion de sa double accréditation en partenariat avec Saskatchewan Polytechnic pour offrir aux étudiants du *high school* trois cours qui seront appliqués à la certification en Éducation à la Petite Enfance I (Early Childhood Education I (ECEI)) par le ministère de l'Éducation.

La lettre explique aussi que Child Guidance 1 (HUMD 183-3 credits) que les experts recommandent comme cours fondamental, fera partie des offres de double crédit du *high school* dans le calendrier de 2016-2017.

Liliana Sulikowska-Klebec
Représentante des Prairies

Événements

Du 4 au 8 juillet 2016, Séoul, Corée

68e Assemblée mondiale et conférence de l'OMEP sur le thème *Transforming Early Childhood Systems for Future Generations*

Information: www.omep2016.org

Dans le cadre de cette conférence, notre présidente, madame Christiane Bourdages-Simpson organise un colloque qui se tiendra en français sur le thème : *Transformer le système d'éducation préscolaire pour les générations futures.*

Les 12 et 13 août 2016, Montréal, Canada (BRAMS, Université de Montréal)

Les 10 et 11 octobre 2016, Québec, Canada (Faculté de musique de l'Université Laval)

Formation: *La musique à l'aide des troubles d'apprentissage et du langage*

Formation initiale MeloDys

Information: melodys8.wix.com/melodysquebec

Du 31 août au 3 septembre 2016, Dublin, Irlande

26e congrès de l'European Early Childhood Education Research Association (EECERA) sur le thème *Happiness, Relationships, Emotion & Deep Level Learning*

14 juillet: date finale de l'annulation avec remboursement

Information: www.eecera2016.org

Du 2 au 5 novembre 2016, Los Angeles, Californie, États-Unis

NAEYC's 2016 Annual Conference & Expo
Information: www.naeyc.org/conference/

Du 7 au 11 novembre 2016, Port-au-Prince, Haïti

3e Conférence caribéenne régionale de psychologie organisée par l'Association haïtienne de psychologie sur le thème: *Promoting Caribbean Health with Multiculturalism and Multilingualism: Challenges and Opportunities*

Appel

àpropositions: <http://www.crcp2016.org/index.php/submissions>

Le 19 novembre 2016, Saint-Lambert, Québec, Canada

Colloque de la Garde Scolaire 2016

Date limite d'inscription: 28 octobre 2016

Information: asgemaq.qc.ca

20 novembre 2016, Partout dans le monde

Journée mondiale de l'enfance

Information: un.org

Semaine du 20 novembre 2016, Québec, Canada

La grande semaine des tout-petits

Le 24 novembre 2016, Montréal, Québec, Canada

Assemblée générale de l'OMEP-Canada et super-conférence sur le thème: *La diversité culturelle: un levier dans la classe.*

Information: <http://omep-canada.org>

Les 25 et 26 novembre 2016, Montréal, Québec, Canada

35e congrès de l'AÉPQ sur le thème *Naviguer sur les différences*

Information: www.aepq.ca

L'OMEP-Canada y participera, notamment comme exposant.

Du 8 janvier au 10 janvier 2017, Honolulu, Hawaï, États-Unis

The IAFOR International Conference on Language Learning

Date limite d'appel à contributions: 1er septembre 2016

Information: <http://iafor.org/iiclhawaii2017-call-for-papers/>

Du 9 au 12 mai 2017, Auckland, Nouvelle Zélande

World Forum on Early Care and Education

Information: worldforumfoundation.org

Du 10 au 13 mai 2017, Leiden, Pays-Bas
14e conférence internationale TOY Library
Information: <http://itla-toylibraries.org/home/2016/05/08/14th-international-toy-library-conference-netherlands-2017/>

De notre présentoir

Bilan Innocenti 13 de l'UNICEF: L'équité pour les enfants

www.unicef.ca/fr/bilan-innocenti-13-de-l-Unicef-pour-les-enfants?s_src=16EA01RC

Colbert, Judith A. (2016) *Refugees: The modern context*. Guelph, ON: Fairmeadow. 48 pages. ISBN 0-98674638-X Available: www.volumesdirect.com 1-888-571-2665

Judith Colbert a publié un nouveau livre, *Refugees: The modern context*, avec en arrière plan l'information relative au contexte de la récente crise des réfugiés, identifiée comme « le problème le plus urgent de notre temps. » Il peut être d'un intérêt particulier pour les membres de l'OMEP parce qu'il identifie le rôle des Nations Unies dans la création du contexte légal pour les réfugiés dans les années qui ont suivi la deuxième guerre mondiale, au moment où l'OMEP a été fondée. Le livre est une version imprimable d'un module d'apprentissage en ligne avec références aux documents vidéos auxquels les lecteurs peuvent avoir accès à mesure qu'ils progressent dans le livre. Il sera disponible comme un outil d'apprentissage en ligne à www.ecedu.ca avec les autres modules d'apprentissage en ligne basés sur son livre *Welcoming newcomer children*.

Pour votre information, *Refugees: The modern context* a été lancé lors de la Welcoming Newcomer Children Conference, organisé par Best Start à Ottawa en février 2016. Le congrès annonçait les communications de Judith incluant une conférence, *Three big ideas: Settlement, culture and readiness*. Lors de cet événement, les revenus de la vente de son nouveau livre sur les réfugiés ont été remis à l'organisation locale, {Refugee} 613. Quiconque désire utiliser le livre pour une levée de fonds locale pour les réfugiés devrait contacter Judith à judithcolbert@hotmail.com

Garnier, P., Brougère, G., Rayna, S. et Rupion, P.

(2016). À 2 ans, vivre dans un collectif d'enfants. Crèche, école maternelle, classe passerelle, jardin maternel. Toulouse: Éditions érès, 380 pages, www.editions-eres.com

L'Institut de la statistique du Québec a publié le 29 février dernier, sur la Vitrine de la petite enfance, de nouvelles données sur l'environnement familial des enfants de 0-5 ans.

On y trouve un nouvel indicateur portant sur les enfants 0-4 ans vivant dans une famille monoparentale. De plus, les données ont été révisées et mises à jour pour trois indicateurs:

- Répartition des naissances selon la scolarité de la mère
- Taux d'activité des mères de 25-54 ans dont le plus jeune enfant a moins de 6 ans
- Taux de fécondité des femmes âgées de moins de 20 ans

Les ajouts récents à la Vitrine sont consultables sur le site : http://www.bdso.gouv.qc.ca/docs-ken/vitrine/0_5_ans/index.html

L'Institut de la statistique du Québec a publié le 9 mai dernier, première journée de la semaine québécoise des familles, le rapport de l'Enquête québécoise sur l'expérience des parents d'enfants de 0 à 5 ans 2015 (EQEPE). Cette enquête a été réalisée à la demande de l'organisme [Avenir Parents](http://www.avvenirparents.org).

L'EQEPE est une enquête d'envergure menée auprès de plus de 14 900 parents répartis dans 16 régions administratives du Québec. Elle permet de produire des données fiables à propos de certains aspects de la vie des parents ayant de jeunes enfants. On y traite notamment du besoin en information des parents, de la relation entre conjoints, du soutien social, du sentiment d'efficacité parentale, du stress vécu, de la conciliation famille-travail et de l'utilisation des services offerts aux familles.

Le [rapport](#), disponible sur le site Web de l'Institut de la statistique du Québec, présente les principaux résultats pour l'ensemble du Québec et quelques résultats régionaux.

Ces résultats visent à fournir des informations aux différents acteurs, intervenants et chercheurs intéressés par la petite enfance et la famille afin de les aider dans leurs efforts de soutien aux parents.

Vous pouvez aussi accéder au [communiqué de presse de l'Institut](#).

Pagnossin, E., Armi, F. & Matei, A. (2016). *École enfantine et compétences des jeunes romands : Quelques résultats des enquêtes PISA 2003, 2009 et 2012.* (Rapport no. 16.2). Neuchâtel (Suisse) : Institut de recherche et de documentation pédagogique (IRD).

UNICEF, 2016, The Beginning of Life
www.thebeginningoflife.com

Université de Sherbrooke (2016)
Une formule unique au Québec depuis 40 ans
[Brin d'univers : accompagner les enfants entre la garderie et l'école](#)

Lien YouTube :
<https://www.youtube.com/watch?v=-u2lc6cwKQ>

Pour en savoir davantage sur les réalisations de Rita Fortier, Hélène Larouche et d'autres...

Childhood Education, Volume 92, Issue 3, 2016
www.tandfonline.com/toc/uced20/current

Childhood Explorer, Winter 2016, Vol. 3, Issue 1
acei.org/childhood-explorer

Early Childhood Education Journal, 44 (2) 2016
link.springer.com/journal/10643

Early Years Bulletin, Spring 2016, vol. 3, no. 3
www.acei.org/early-years-bulletin

Journal of Early Childhood Teacher Education, Volume 37, Issue 2, 2016
www.tandfonline.com/toc/ujec20/current

Revue préscolaire, Vol. 54, n° 2 / printemps 2016
Dossier: *La compétence 2: affirmer sa personnalité*
www.aepq.ca

Young Children, May 2016, Vol. 71, No. 2
Teaching and Learning with Children's Books
www.naeyc.org/yc/currentissue



Le Bulletin de nouvelles d'OMEP-Canada paraît 3 fois par année, soit en janvier, en juin et octobre. **Il faudrait donc transmettre vos nouvelles au plus tard le 15 septembre pour le prochain numéro.** S.V.P. les faire parvenir, préférablement par courriel, à : denise_doyon@uqac.ca et en copie conforme à omep-canada@videotron.ca.

Merci à Gabriella Vitos pour la traduction anglaise. Merci à Madeleine Baillargeon pour son importante collaboration à la préparation de ce bulletin. Merci à Ariane Simpson pour le travail de mise en page.

Denise Doyon, responsable du bulletin

Coordonnées d'OMEP-Canada :
390, Grande Allée ouest, app. 33
Québec, QC, G1S 1B6
Courriel omep-canada@videotron.ca

Sites Internet :

de l'OMEP: www.worldomep.org/ (anglais, espagnol, français)
de l'OMEP-Canada : www.omep-canada.org

Facebook (français/anglais) :
<https://www.facebook.com/pages/OMEP-CANADA-Organisation-Mondiale-pour-l-Education-Préscolaire/163119042306>